

XYT STACKED SYSTEM

ASME-NNNN-03-0365-0355xx

Charon

Data sheet

Version 1.0





HIGH PRECISION POSITIONING STAGE

ASME-NNNN-03-0365-0355xx-XYT STACKED SYSTEM

-	AXIS DESIGNATION							
				3				
Axes	er of controlled axis	-	X (lower axis)	Y (upper axis)	Theta			
	transmitter: DD (direct drive) or ID (indirect drive	-		DD	DD			
Thrust			00		UU			
-	DIMENSIONAL DATA	UNIT	VALUES					
Stage	width	mm (in)		660 (25.9)				
Ŭ	length	mm (in) mm (in)		543 (21.3)				
-	height	mm (in)	180 (7)					
-	stroke (1)	mm (in) or deg	365 (14.4)	355 (14)	367			
	g mass (without payload)	kg (lbs)	21.5 (47.4)	9.5 (21)	-			
	mass (without payload)	kg (lbs)	21.0 (11.1)	29.5 (65)				
	inertia	kg.m ²	-	-	5.68 E-3			
ļ		, C						
F F(ORCE / TORQUE CAPABILITIES (2)	UNIT	VALUES					
Fp/Tp	Peak force / torque	N or Nm	280	280	4.1			
	Continuous force / torque (3)	N or Nm	76	59	2			
		 		1	1			
	LOAD CAPACITIES	UNIT	VALUES					
Rated	payload (4)	kg (lbs)	2.5 (5.	2.5 (5.5) (please contact ETEL for any other case)				
_	DYNAMIC PERFORMANCE	UNIT	VALUES					
Mayin	num speed	m/s (in/s) or rpm	0.6 (23.6)	0.6 (23.6)	60			
	num acceleration (5)	m/s ² (in/s ²) or rad/s ²	6 (236.2)	6 (236.2)	169			
	al position stability (6)	nm or arcsec	±2.5	±2.5	±2.59 E-3 (±1.9 nm at R = 150 mm)			
Туріса		TITI OF AICSEC	±2.J	±2.5	±2.37 E-3 (±1.7 min at K = 130 min)			
-	STAGE ACCURACY (7)(8)	UNIT	VALUES					
Positio	oning accuracy full stroke (6)	µm or arcsec	±16	±16	±3			
Positio	oning accuracy full stroke w/ calibration	μm		±1.5				
Bidire	ctional repeatability (25 mm on 300 x 300 mm)	µm or arcsec	±0.5	±0.5	±0.3			
Bidire	ctional repeatability (10 µm on 300 x 300 mm)	µm or arcsec	±0.15	±0.15	-			
Radia	l runout	μm	-	-	±0.5			
	axial error (9)	μm	-	-	±2			
Flatne	ess XYT	μm		±15				
	LECTRICAL SPECIFICATIONS (2)	UNIT						
					–			
	Motor type	- -	Ironcore	Ironcore	Toothless			
	Motor model	- -	LMB06-030-2RA	LMB06-030-2RA	TTB0180-020-2PA			
Kt	Force constant	N/Arms or Nm/Arms	25.76	25.76	1.96			
Ku D20	Back EMF constant (10) Electrical resistance at 20°C (10)	Vrms/(m/s) or Vrms(rad/s)	12.88 1.80	12.88 1.80	0.98			
R20 L1	Electrical inductance (10)	Ohm mH	9.9	9.9	3.7			
lp	Peak current	Arms	14.2	14.2	2.1			
lc	Continuous current (3)	Arms	2.97	2.3	1			
Udc	Nominal input voltage	VDC	48	48	48			
Pc	Max. cont. power dissipation (3)	W	36	21	14.9			
2τp	Magnetic period	mm	32	32	-			
1 - TY		_	-	-	30			
2p	Number of poles		-		50			

© ETEL S.A. - Subject to modification without previous notice

ENCODER CHARACTERISTICS	UNIT	VALUES			
Encoder type	-	Optica	I	Optical	Optical
Output signal	-	1 Vpp		1 Vpp	1 Vpp
Signal period / number of signal period per turn	µm or period/turn	2		2	360'000
Reference mark	-	One - at middle	of travel	One - at middle of travel	None

WORKING ENVIRONMENT Clean room compatibility ISO 1 FEATURES UNIT Vacuum supply for Y & T cleanliness Bars P Pressure Bars F Flow Imin

TYPICAL MOVE AND SETTLE TIME (7)(11)		
Move 1	5 µm in 60 ms within ±10 nm	1 mdeg in 100 ms within $\pm 0.96 \ \mu deg$
Move 2	2 mm in 100 ms within ±100 nm	180 ° in 800 ms within ±0.96 µdeg
Move 3	20 mm in 170 ms within ±100 nm	-
Move 4	100 mm in 340 ms within ±100 nm	-

According to the Machinery Directive 2006/42/EC, the system presently described falls into the "partly completed machinery" category and fully complies with it as long as the system is operated according to the working conditions described in the corresponding 'Integration Manual'. Customer is responsible for setting safeties/limitations that will keep the motor in its safe operating area. ETEL cannot be held responsible if the system is used in an improper way.

Notes: The specifications given may be mutually exclusive.

(1) Standard stroke. Custom stroke on request.

(2) Hypothesis and tolerances are in ETEL's Handbook.

(3) Coils at 52 °C for linear axis and 45 °C for rotary axis. Ambient temperature = 22 °C

(4) Indicative load capacity with a payload centered on the carriage. Please contact ETEL for any other case.

(5) Recommended value. Please contact ETEL for any other case.

(6) With ETEL's electronics

(7) Specifications measured on a precision mounting surface (typical flatness 10 μ m), uniformly supported over its full length with vibration insulation. Specifications measured with ETEL AccurET VHP48 controllers 20 mm above T top surface at an ambient temperature of 22 °C ±1 °C.

(8) Values given at 3 sigmas.

(9) Specifications measured on top plate at radius of 75 mm.

(10) Terminal to terminal.

(11) Measured at encoders level with ETEL AccurET VHP48 controllers.